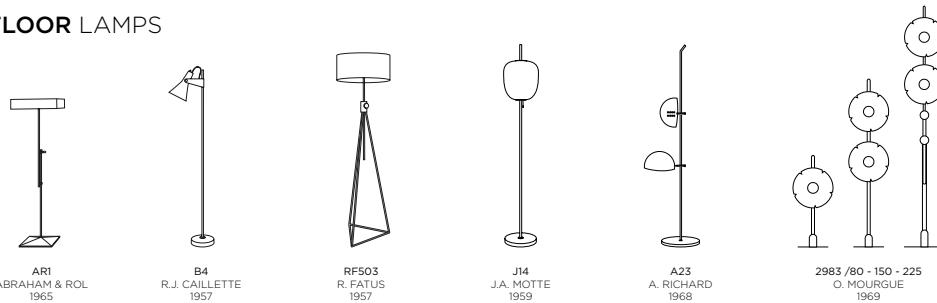
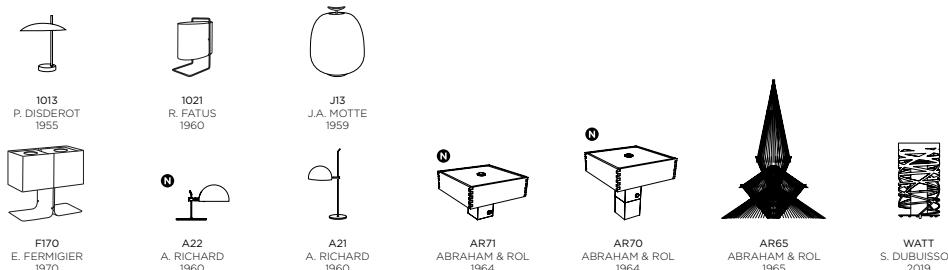


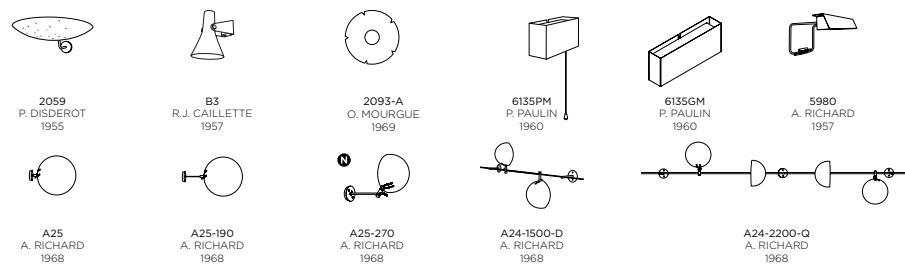
## FLOOR LAMPS



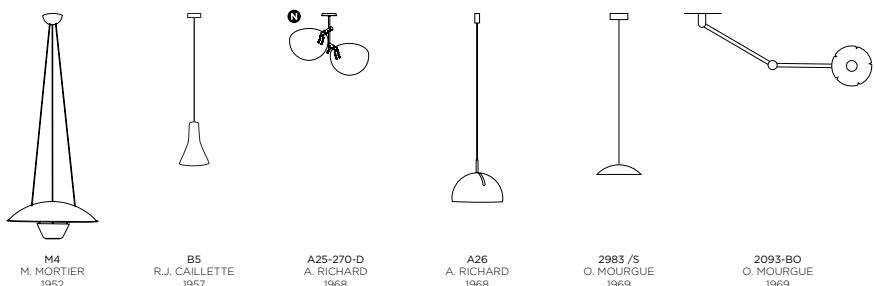
## TABLE LAMPS



## WALL LAMPS



## PENDANT & CEILING LAMPS

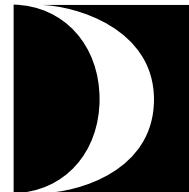


**N** Nouveautés, New editions Disderot 2021



**DISDEROT**  
Passage Saint-Paul • 75004 Paris  
832 051 346 RCS PARIS  
[www.disderot.com](http://www.disderot.com)

Retrouvez l'ensemble  
des modèles sur  
[www.disderot.com](http://www.disderot.com)



# DISDEROT

## LAMPE À POSER AR70

ABRAHAM & ROL

### INSTRUCTIONS DIRECTIONS FOR USE



DISDEROT • 03/2021 • ABRAHAM&ROL • AR70



### LAMPE À POSER AR70

1964

Dessinée par Janine Abraham et Dirk Jan Rol en 1964, cette lampe à poser en noyer, inox brossé et Plexiglas est éditée pour la première fois par Disderot. Ce luminaire inédit complète la série du même style composée de la petite lampe à poser AR71 et du lampadaire AR1.

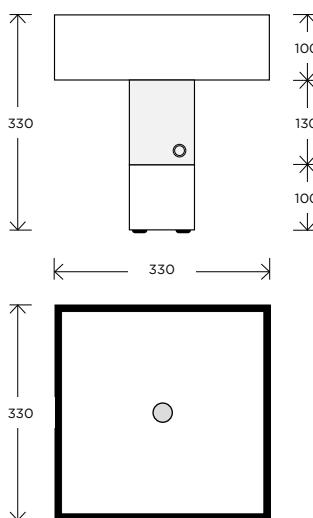
Designed by Janine Abraham and Dirk Jan Rol in 1964, this table lamp in walnut, brushed stainless steel and Plexiglas is published for the first time by Disderot. This new luminaire completes the series of the same style composed of the small table lamp AR71 and the floor lamp AR1.



JANINE ABRAHAM  
1929-2005  
DIRK JAN ROL  
1929

Rare couple de créateurs à cette époque, Janine Abraham et Dirk Jan Rol, issus tous deux de grandes écoles françaises d'Art et de Design, ont travaillé en symbiose toute leur vie. Leur connivence esthétique et leur talent pour utiliser toutes sortes de matériaux leur permettent de créer quelques meubles iconiques du 20ème siècle comme le fauteuil Soleil ou la banquette AR transformable. Ils sont aussi architectes et construisent de très belles villas ouvertes sur la nature. Leur luminaire est rare mais emprunt d'un bel équilibre entre tradition et modernité, sobriété et goût du détail soigné.

*Janine Abraham and Dirk Jan Rol were famous designers of their time. They were both from leading French schools of Art and Design and worked together almost all their lives. Their aesthetic partnership, and their skills in using many different types of material, allowed them to create iconic 20th century furniture, such as the Sun Chair and the convertible AR bench. They were also architects and built beautiful houses that were in harmony with nature. Their lighting is unique, demonstrating a perfect balance between tradition and modernity, classic style and attention to the finest detail.*



#### LAMPE À POSER AR70 DONNÉES TECHNIQUES, TECHNICAL DATA

ABRAHAM & ROL  
1964

Finitions

Noyer, Inox brossé, plexiglas  
Sur mesure nous consulter, Custom-made contact us

Références

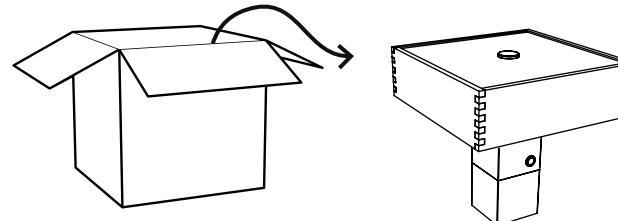
AR70  
230V  
PCB LED 34W (2x17W haut/bas) 2400Lm / 2700K  
Inox brossé, noyer  
Stainless steel, walnut

Poids, Weight  
3,5 Kg

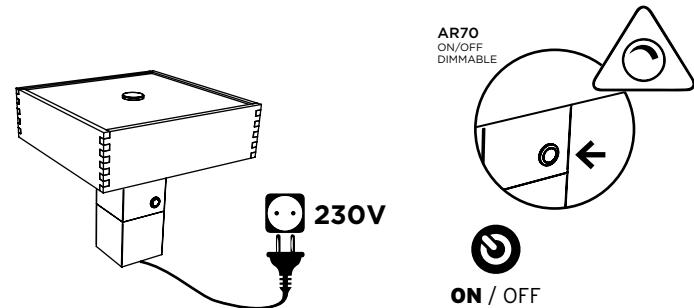
Édition numérotée, Umbered Edition.  
Délivrée avec certificat d'authenticité, Delivered with authentication certificate,  
Fabriqué en France, Made in France.

## INSTRUCTIONS DIRECTIONS FOR USE

1



2



**INSTALLATION** ① Sortir le luminaire de sa boîte en prenant soin de ne pas l'endommager. ② Brancher le lampadaire puis l'allumer.

**INSTALLATION** ① Remove the lamp from its box, taking care not to damage it. ② Plug the lamp into an appropriate power socket and switch it on.

#### INSTRUCTION POUR LE NETTOYAGE

Pour le nettoyage de l'appareil utiliser exclusivement un chiffon doux, humecté si nécessaire, avec de l'eau et du savon. Pour l'inox uniquement un chiffon doux et sec.

⚠ Attention : ne pas utiliser d'alcool ou solvants.

#### CLEANING INSTRUCTION

Use only a soft cloth to clean the appliance, dampened with water and soap. For stainless steel only a soft, dry cloth.

⚠ Warning: do not use alcohol or other solvents.



Ne jetez pas ce luminaire. Cet appareil contient des composants recyclables. Veuillez consulter les informations de votre commune concernant le ramassage des déchets électriques. Si ce luminaire comprend une ampoule ne la mettez pas non plus à la poubelle, veuillez la retourner à votre point de vente ou un centre de ramassage approprié.

This product contains recyclable components. Please recycle the lamp and bulb responsibly in accordance with your local recycling guidelines or services for electrical products.